

CORRIGENDUM - 4 dated 25.09.2020 TO TENDER SPECIFICATION BHEL PSSR SCT 1914

Sub: Package-A (Unit-3) and Package-B (Unit-4) for Erection of Piping and associated equipment that includes Handling, transportation, fabrication, assembly, erection, welding, NDT, inspection & testing of piping and erection of associated equipment along with accessories, structures, insulation for Nuclear and Nuclear auxiliary systems in reactor auxiliary buildings, safety system building, solid radioactive waste reprocessing & storage building and new fuel storage building at 2x 1000 MWe Kudankulam Nuclear Power Project.

A. The following clauses in the tender are revised as below: -

S.No	Chapter Ref	Existing in tender/ As per latest corrigendum	Revised as
1	Clause 1.0 Salient Features of NIT, Sl. No v) Due Date & Time of Offer Submission	Date:25.09.2020, Time :15.00 Hrs	Date:30.09.2020, Time :15.00 Hrs
2	Clause 1.0 Salient Features of NIT, Sl. No vi) Opening of Tender	Date:25.09.2020, Time :15.30 Hrs	Date:30.09.2020, Time :15.30 Hrs
3	Clause 1.0 Salient Features of NIT, Sl. No vii) EMD Amount	Rs.53,50,000/- (Rupees Fifty-Three Lakhs and Fifty Thousand only).	Rs. 5,00,000/- (Rupees Five Lakhs only).
4	VOLUME-IA PART-I CHAPTER – II 1.2 SCOPE OF WORKS 1.2.3.15 PASSIVATION OF STAINLESS-STEEL COMPONENTS	The contractor shall arrange required tanks, chemicals, consumables, manpower, tools/ tackles, cleaning agents etc. and complete the work including checking and removal of Contamination with in quoted rate. If material to be taken out for passivation, all incurring cost is in scope of contractor.	If passivation is to be carried out inside the plant premises, contractor shall arrange required tanks, chemicals, consumables, manpower, tools/tackles, cleaning agents etc. and complete the work including checking and removal of Contamination with in quoted rate. If the passivation is not to be carried out inside plant premises due to various reasons. The contractor has to carry out same at outside, where the facility is available in nearby location. The cost involved for transportation, passivation cost shall be borne by the agency. No extra payment shall be allowed in this regard.

B. The following clarifications are provided in response to queries received from bidders.

S No	Clause No	Existing in tender	Bidder's query	BHEL's Reply
1.	Volume II Price Bid - Part C: BOQ, Clause 2.1.1	Pipe sizes less than & greater than 80 NB & 300 NB	Piping scope indicated in the pages 229 to 238 (The pipe dimension OD & ID is available in table no 1 of 2.2.4 chapter II Vol IA Part II) gives the quantum of piping inch dia scope. However, we require the quantity of inch dia of piping size and schedule (Rating XXS, # 80 schedule etc) of the pipe thickness. This is required for the involvement of welder man day calculation for lower and higher thickness respectively. Please confirm with wall thickness pertaining each inch dia of pipe for cost estimation	<p>There is clear bifurcation with thickness is already given in the BOQ item 2.1.1</p> <p>In technical specification of piping, pipe dimension OD & ID is available in table no 1 of 2.2.4 chapter II Vol IA Part II.</p> <p>Maximum thickness of piping is limited to 20mm.</p> <p>VOLUME-IA PART- II CHAPTER-II 2.2.4 HANDLING, ERECTION, WELDING AND INSPECTION OF CARBON STEEL AND STAINLESS-STEEL PIPING 3.6 Vii Maximum thickness of the pipelines varies up to 20mm.</p>
2.	Volume II Price Bid - Part C: BOQ, Clause 2.1.2	Piping related	Fabricated pipe spools shall be collected. Please clarify whether contractor will get fabricated big bore prefabricated spools.	<p>As mentioned in VOLUME-IA PART- II CHAPTER-II 2.2.4 HANDLING, ERECTION, WELDING AND INSPECTION OF CARBON STEEL AND STAINLESS-STEEL PIPING</p> <p>3. General description and detailed scope of work: Point iii.</p> <p>Big bore pipe shall be supplied in pre-fabricated spools, such as pipe welded with elbow, spool welded with tees etc, and normally supplied with weld edge prepared condition. If any block is supplied without welding edge, edge preparation shall be carried out by the</p>

S No	Clause No	Existing in tender	Bidder's query	BHEL's Reply
				<p>contractor, and payment for such work will be done in the respective BOQ item.</p> <p>3.5. Erection of Big bore piping:</p> <ul style="list-style-type: none"> i. Big bore pipe shall be supplied by NPCIL in pre-fabricated spools and edge prepared condition along with edge prepared pipe fitting and valves. ii. The pipe spools issued will have field cutting margin at direction change / hook up joints. Contractor shall cut the excess length as per field measurement with bevel cutting machine.
3.	Volume II Price Bid - Part C: BOQ, Clause 2.4.3 and 2.4.4	Piping related	SS cladded piping- please provide drawing/specification and welding details.	Quantum of cladded piping in this schedule is very little 100 inch dia and is nominal. Details shall be shared during execution.
4.	Volume II Price Bid - Part C: BOQ, Clause 2.4	Piping related	After hydro testing, checking of erected pipe line using video borescope of 30m length to ensure any FME. Please explain the procedure followed for inspection using video borescope (UKA/UKB/UCK/other building). Whether the inspection is randomly done, please clarify.	<p>As mentioned in VOLUME-IA PART- II CHAPTER-II 2.2.4 HANDLING, ERECTION, WELDING AND INSPECTION OF CARBON STEEL AND STAINLESS-STEEL PIPING</p> <p>3.13. Foreign Materials Exclusion (FME): Point VII:</p> <p>The video borescope shall be mandatorily used Where ever pipe changes its direction, whenever valve erection is being done, whenever piping is terminating with equipment.</p>
5.	Volume II Price Bid - Part C:	Machining of various components Turning/Drilling/Milling	Please provide the drawings, specification and inspection procedure to evaluate the work	No specific drawings are available. Machining to be carried out based on

S No	Clause No	Existing in tender	Bidder's query	BHEL's Reply
	BOQ, Clause 12.9	/Threading using lathe up to Dia 500mm & weight not more than 250Kg) (Rate per CC of material removed) MRR=cc/Min material removal rate in cc/minute	involvement and cost. We need to get rates from vendors for price preparation.	requirement during erection. Payment will be made in line with BOQ.
6.	Volume II Price Bid - Part C: BOQ,	Pre Commissioning Assistance	There is no line item mentioned for hourly supply manpower assistance for pre commissioning activity. Please clarify.	Refer Volume II Price Bid - Part C: BOQ, clause 15.1, 15.2, 15.3 for providing manpower.
7.	Volume II Price Bid - Part C: BOQ,	Insulation	Insulation material shall be tested for Gamma radiation to a dose of 100M RADS according to USP XXI 1985 and BP11-1988 at radiation plant for sterilization of medical Product (board of radiation and isotope technology department of Atomic Energy) or at reputed lab as approved by NPCIL. Post irradiation examination shall also include visual examination and condition for usability of insulation. Please confirm that the approved suppliers mentioned in the tender can supply the required material. Please provide the approved lab details if available.	Mentioned lab is the only approved ones. If bidder proposes any other lab, it shall be submitted during execution of work for NPCIL approval.
8.	Volume II Price Bid - Part C: BOQ, Clause 6.1	Supply paint material on pipe support structures	Supply of paints material has to meet radioactive environment and specification. Please confirm whether there are any other paint material	BOQ for painting already includes make and brand of paint and same shall be followed.

S No	Clause No	Existing in tender	Bidder's query	BHEL's Reply
			suppliers other than the one list in the approved vendors. Please confirm.	
9.	TCC Clause 6.1.12 Doc page 44 of 639	Material Store management	The contractor shall be responsible for making suitable indoor storage facilities to store all equipment (drawn by the contractor from BHEL /customer stores), which require or storage till the time of their installation. Please confirm the storage of permanent material for the project shall be managed by M/s.BHEL in their scope for FIM.	BHEL shall have adequate closed storage sheds for storing free issue materials of NPCIL. However the agency shall construct a closed storage shed as per requirement for storing of free issue materials (Loose components, material issued in Lot by NPCIL)
10.	General	Inspection and approval for all mechanical work	Please provide the inspection protocol for the execution of all work related like stage wise inspection by BHEL/NPCIL/Russian personnel for piping, equipment, insulation, painting works etc. Please clarify.	Inspection formats will be decided during preparation of respective quality plans during execution.
11.	Plot plan of the plant buildings	UKA/UKB/UKC/UKU/others	Please clarify whether EOT cranes or rigging facilities to carry out erection all the levels of plant building for erection of equipment/others items	No EOT cranes will be available for erection of equipment in these buildings. Bidder shall make their own arrangements, to use existing insert plates available in buildings. Plot plans of UKA/UKB/UKC are enclosed.
12.	Payment Terms	Thermal Insulation 1. Supply -40% 2. Application - 25% 3. Cladding - 25% 4. Acceptance - 5% 5. Final - 5%	Supply of thermal insulation material being major cost component for large quantity, we request M/s. BHEL to relook into this split percentage and increase the supply percentage to increase by 20%. Please confirm	Tender condition shall prevail.

S No	Clause No	Existing in tender	Bidder's query	BHEL's Reply
13.	Fabrication Shed	SS piping fabrication	Closed fabrication shop space will be made available to the contractor. Please clarify.	Empty closed fabrication shop shall be provided by BHEL free of cost on shareable basis.
14.	BOQ Sl.no 12.7 Protection of SS liner surface	12.7.1 Natural/SBR sheet 10mm thick 12.7.2 Natural/SBR sheet 6mm thick 12.7.3 Natural/SBR sheet 3mm thick	Kindly provide the drawings & specification of SBR sheets	Natural/SBR rubber sheet of required thickness as specified in the tender of minimum width 1000mm , with shore hardness of 65 +/-5 Shore A. Density 1.5 to 2 g/cc.
15.	BOQ Sl.no 11.3 Sealing of anchor fasteners erected on steel lined areas:	Identification of location where hilti anchor fasteners are fixed over liner plates, supply of carbon steel sleeve, etc..... 11.3.1 Sleeve dia up to 1 inch 11.3.2 Sleeve dia above 1 inch	Kindly provide the drawings & specification of carbon sleeves	The requested drawing is attached. Carbon steel pipe of ASTM schedule 40 shall be used as sleeve pipe.

ENCL: Drawings (25 pages)

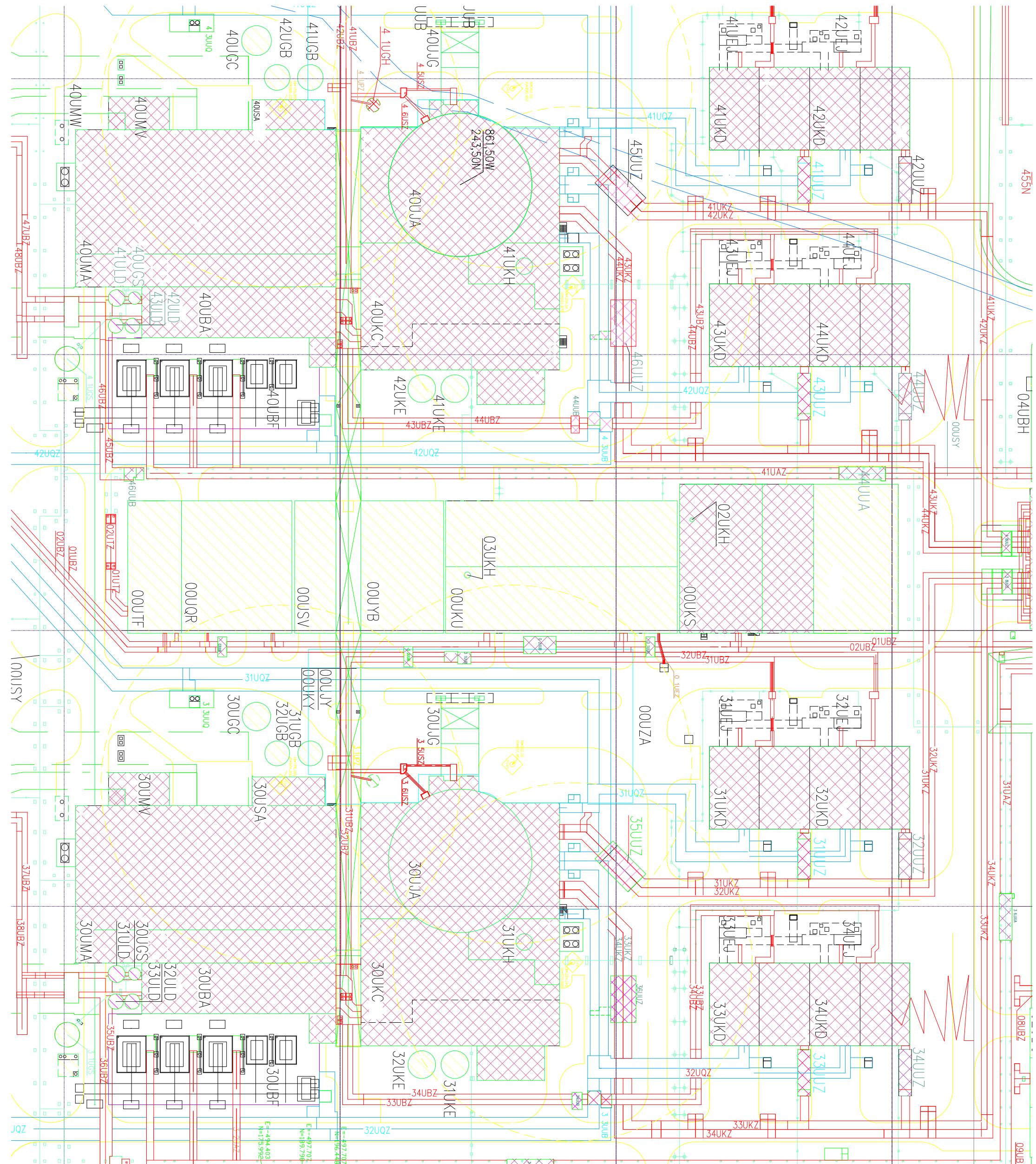
NOTE:

1. ALL OTHER CONDITIONS REMAIN UNCHANGED.
2. BIDDERS ARE REQUESTED TO CONSIDER THIS CORRIGENDUM AS PART OF TENDER SPECIFICATION AND QUOTE ACCORDINGLY.

-sd-

R.Siva

Dy. Manager/SCT



ПЛАН ПОЛОВ НА ОТМЕТКЕ -7,200 В ОСЯХ А-Б
PLAN OF FLOORS AT ELEVATION -7,200 IN AXES A-B

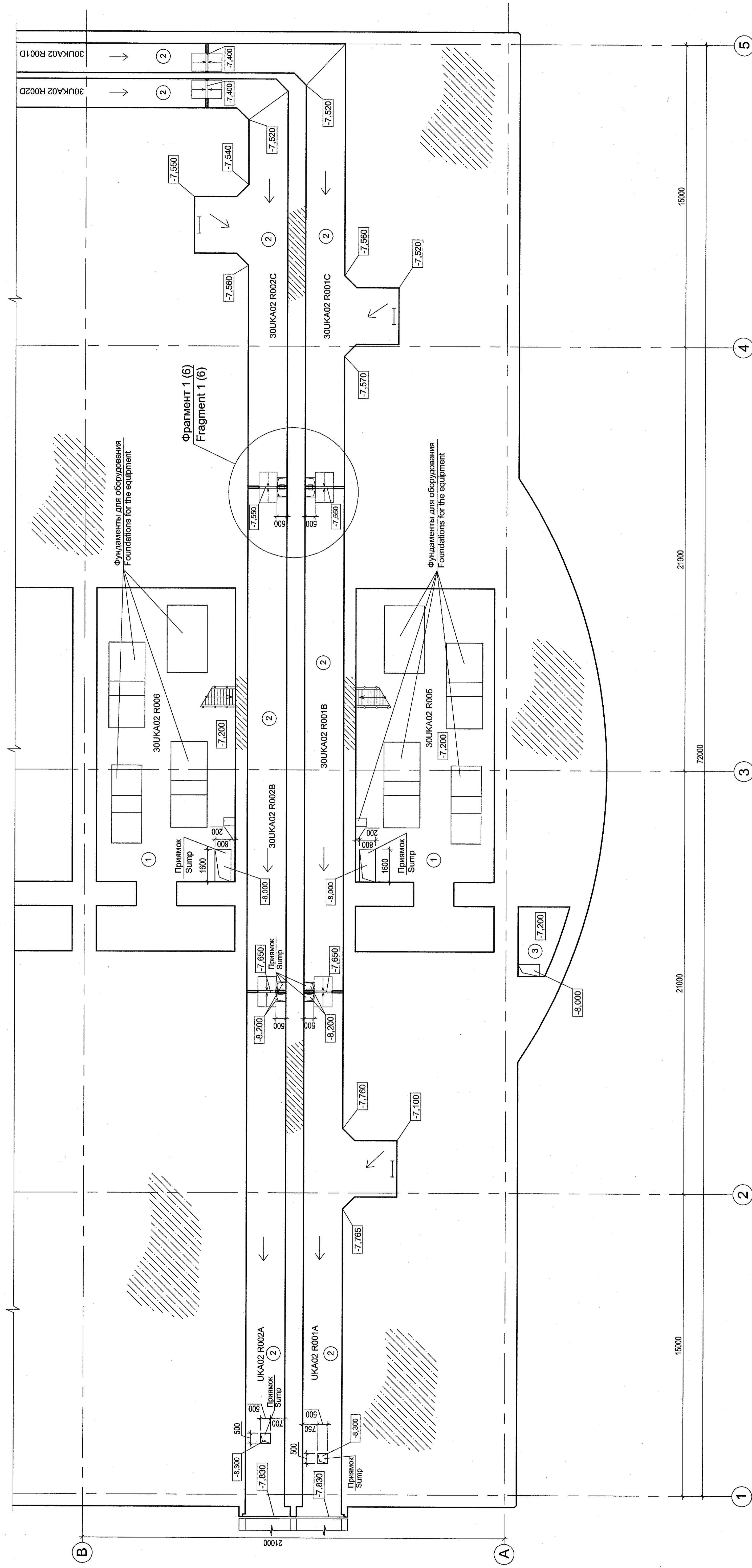
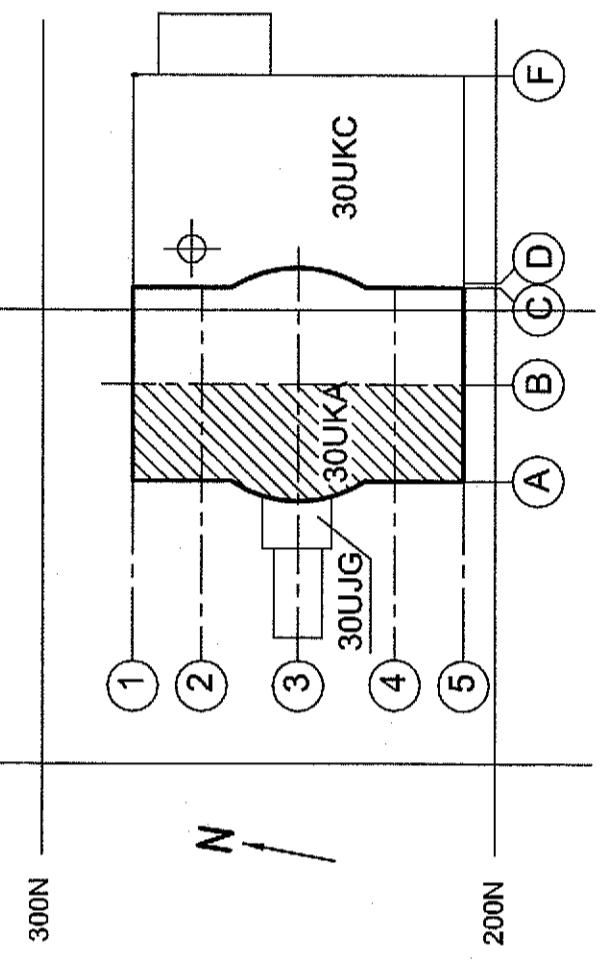


СХЕМА РАСПОЛОЖЕНИЯ
KEY PLAN



R01.KK34.30UKA.0.AR.OK.WD002		АЭС "КУДАНКУЛАМ" БЛОК 3 NPP "KUDANKULAM" UNIT 3	
Файл: R01.KK34.30UKA.0.AR.OK.WD002_002-0		ЗонаУКА, Reactor building, Полы и рукоятки здания. Попы отметка 0,000	
Rev. N	Н/п	Стадия	Лист
Signatur	Sheet No.	Date	Листов
Утвержд	Approved	Утвержд	Sheets
Подпись	Signature	Подпись	Sheets
И.В.Семин	Семин	И.В.Семин	2
Н.Н.Контор	Контор	Н.Н.Контор	
И.В.Лучинко	Лучинко	И.В.Лучинко	
Дизайнер	Designed	Дизайнер	
JS С.Атоменергопроект	JS С.Атоменергопроект	JS С.Атоменергопроект	
Москва, 2016	Москва, 2016	Москва, 2016	

Format A1

ПЛАН НА ОТМЕТКЕ +8,100
PLAN AT ELEVATION +8,100

ЭКСПЛИКАЦИЯ ПОМЕЩЕНИЙ EXPLICATION OF COMPARTMENTS

Номер помещения No of com- part.	Наименование Name	Площадь, кот- м ² Area, m ²	Котаж поме- щени- я Gate- room of compart-
30УКВ18 R001	Помещение датчиков ТТК 1 канала RM sensors room of channel 1	3КД-11 САА-11	9, 03 V1
30УКВ18 R002	Помещение датчиков ТТК 2 канала RM sensors room of channel 2	3КД-11 САА-11	6, 99 V1
30УКВ18 R003	Тамбур Tambour	3КД-11 САА-11	4, 83 —
30УКВ18 R004	Помещение датчиков ТТК 3 канала RM sensors room of channel 3	3КД-11 САА-11	6, 99 V1
30УКВ18 R005	Помещение датчиков ТТК 4 канала RM sensors room of channel 4	3КД-11 САА-11	9, 04 V1
30УКВ18 R006	Тамбур Tambour	3КД-11 САА-11	4, 83 —
30УКВ18 R007	Трубопроводный канал Piping duct	3КД-11 САА-11	35, 47 V4
30УКВ18 R008	Трубопроводный канал Piping duct	3КД-11 САА-11	35, 47 V4
30УКВ18 R009	Помещение РК Radiation monitoring system room	3КД-11 САА-11	8, 31 V1
30УКВ18 R010	Помещение РК Radiation monitoring system room	3КД-11 САА-11	8, 31 V1

LEGEND

ЗКД-1 – неослуживаемые помещения "зоны контролируемого доступа"
САА-1 – unattended rooms of "controlled access area"
ЗКД-II – периодически обслуживаемые помещения "зоны контролируемого доступа"
САА-II – periodically attended rooms of "controlled access area"
* Категория по взрывопожарной и пожарной опасности
* Explosion and fire hazard category

1 Марки дверей 30УКВ20АВ113 учтены на данной отметке в связи с перекомпоновкой помещения.

1 Type doors 30УКВ20АВ113 taken into account at this level in connection with changing the destination premises.

File: R01 KK34 30UKB 0 AR

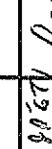
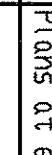
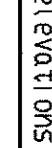
File: R01 KK34 30UKB 0 AR

Technical drawing showing a mechanical assembly with the following components and labels:

- 300N**: Force vector pointing downwards at the top right.
- 200N**: Force vector pointing downwards at the top left.
- 700W**: Force vector pointing downwards in the middle left.
- 600W**: Force vector pointing downwards in the middle.
- 500W**: Force vector pointing downwards at the bottom left.
- 30UJA**: A large circle representing a wheel or pulley.
- 30UKB**: A rectangular block with a hatched pattern.
- 30UJC**: A small rectangular block.
- 30UKC**: A small rectangular block.
- 1**: A circular label at the top right.
- 5**: A circular label on the left.
- D**: A circular label at the bottom right.
- F**: A circular label at the bottom right.

KEY PLAN



Данный чертеж не подлежит размножению или передаче другим организациям и лицам без согласия АО "Атомэнергопроект"									
This drawing is not to be reproduced or transferred to other organizations or private persons without approval of the JSC "Atomenergoproekt"									
Изм.	Кол. уч.	Лист N	Н. док.	Подпись	Дата	30УА(УКВ), Архитектурно-планировочные чертежи на отм. +5, 400 и выше в схемах 1-2. Планы на отметках +5, 400; +8, 100	Страница	Лист	Лист
Rev.	Qty	pers.	Sheet	Doc. No	Signature	30УА(УКВ), Architectural-layout drawings at el. +5, 400 and above in grid lines 1-2 Plans at elevations +5, 400; +8, 100	Phase	Sheet	Sheet
Утверждил	Voronova		Approved				WD	3	
Н. контр.	Inspector	Semina				План на отметке +8, 100			
Разраб.	Designed	Egorova				Plan at elevation +8, 100			

ПЛАН НА ОТМЕТКЕ +10, 800
PLAN AT ELEVATION +10, 800

ЭКСПЛИКАЦИЯ ПОМЕЩЕНИЙ
EXPLANATION OF COMPARTMENTS

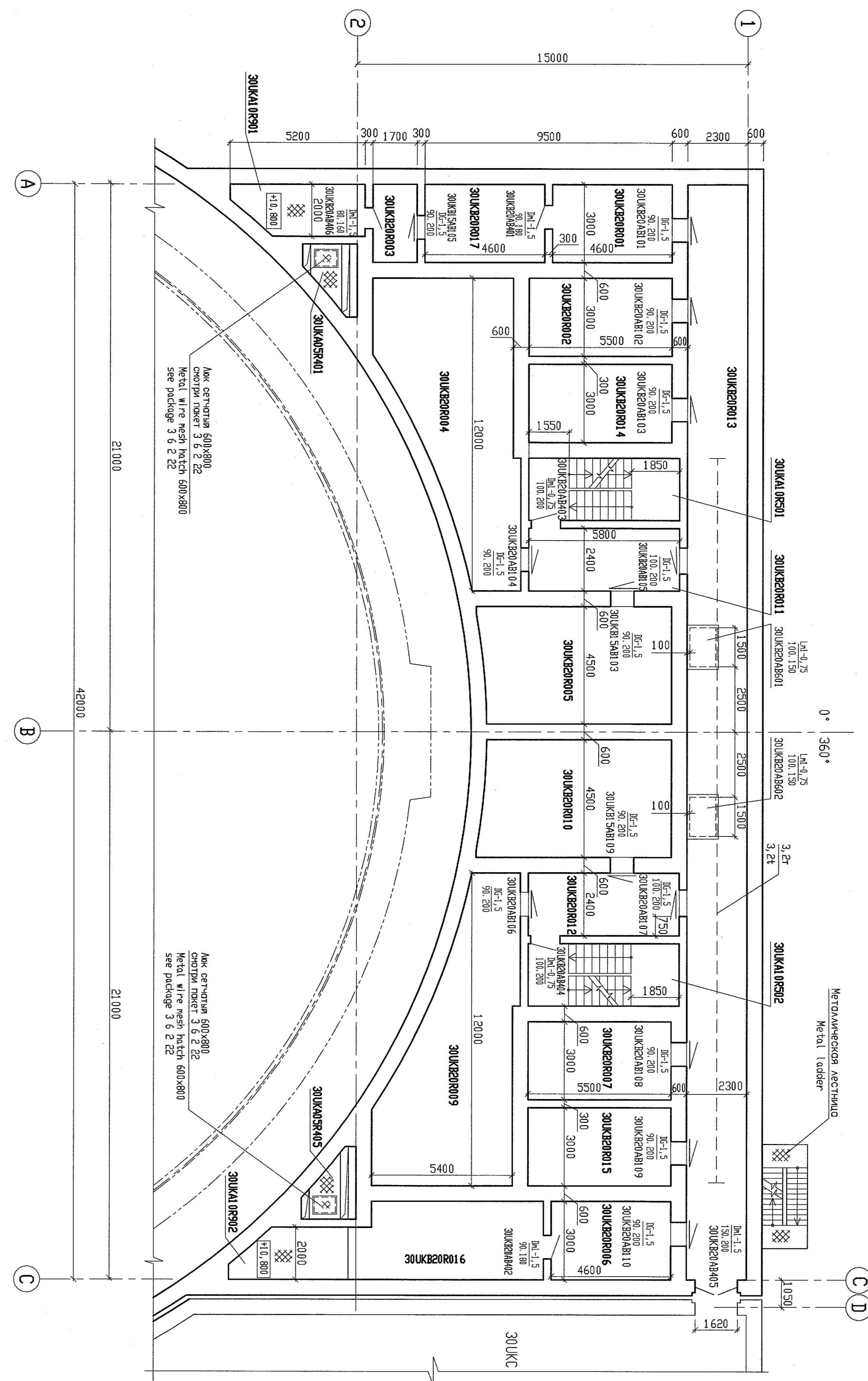
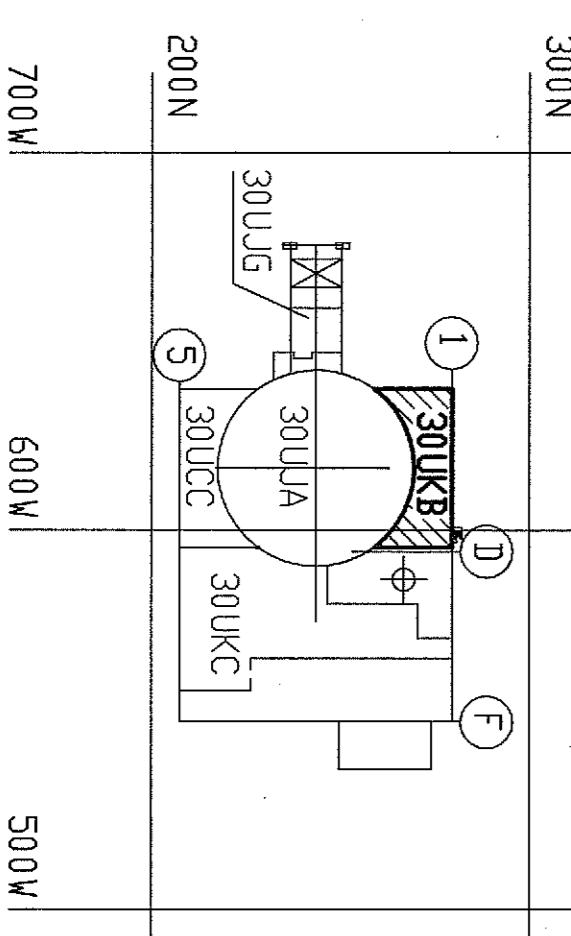
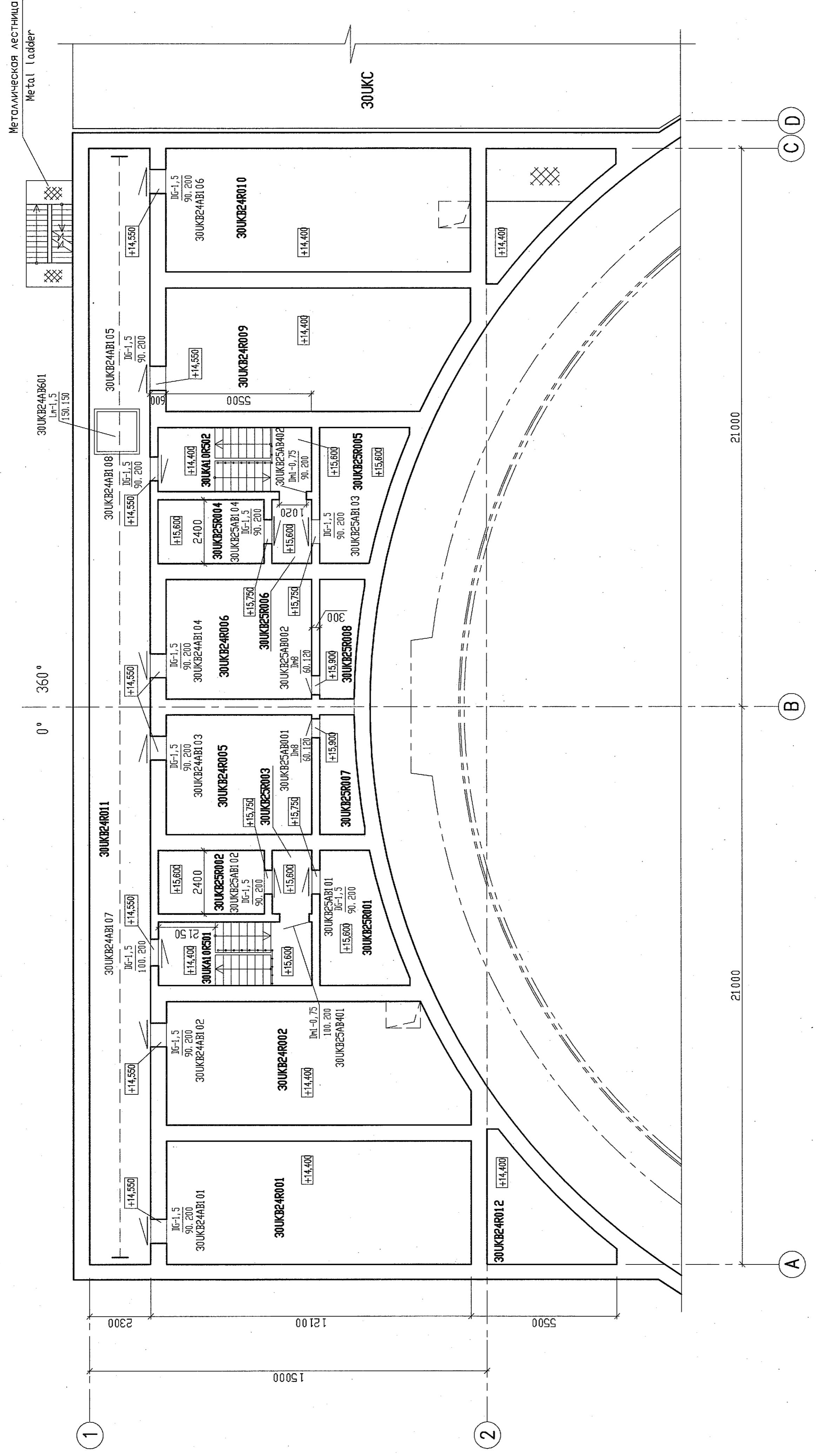


СХЕМА РАСПОЛОЖЕНИЯ
KEY PLAN



ЭКСПЛИКАЦИЯ ПОМЕЩЕНИЙ
EXPLICATION OF COMPARTMENTS

ПЛАН НА ОТМЕТКАХ +14,400; +15,600
PLAN AT ELEVATIONS +14,400; +15,600



УСЛОВНЫЕ ОБОЗНАЧЕНИЯ
LEGEND

ЗК1-II - периодически обслуживаемые помещения "зоны контроля доступа".

САА-II - регулярно обслуживаемые помещения "control access areas".

* Категория по взрывонепроницаемости

* Explosivity category

САА-I

ПЛАН ПОЛОВ НА ОТМЕТКЕ 0, 000 В ОСЯХ Д-Е
ОТМЕТКИ УРОВНЕЙ ПОЛОВ
PLAN OF THE FLOORS AT ELEVATION 0, 000 IN AXES D-E
ELEVATIONS OF FLOORS LEVEL

Package Number 3 6 2 56									
File: R01 KK34 ЗОУКС 0. AR. DK. WD005_002=0									
<p align="center">R01. KK34. ЗОУКС. 0. AR. DK. WD005</p> <p align="center">АЭС "КУДАНКУЛАМ" БЛОК 3</p> <p align="center">NPP "KUDANKULAM" UNIT 3</p>									
<p align="center">Данный чертеж не подлежит размножению или передаче другим организациям и лицам без согласия АО "Атомэнергопроект"</p> <p align="center">This drawing is not to be reproduced or transferred to other organizations or private persons without the approval of the JSCE "Atomenergoproekt"</p>									
Изм. уч.	Кол. уч.	Лист № док.	Подпись	Дата заполнения	ЗОУКС вспомогательное реакторное здание с БПУ, Полы и фундаменты для оборудования до отметки +3, 600.	Страница	Лист	Листовой	
Rev.	Qty. pers.	Sheet	Doc. No.	Signature Date	План на отметке 0, 000 30УКС Reactor Auxiliary & Main Control Room Building. Floors and foundations for the equipment up to elevation +3, 600. Plan at elevation 0, 000	Phase	Sheet	Sheets	
Утвержден	Approved	Voronova	Isakov	2012-07-23	План полоб на отметке 0, 000 в осях D-E. Отметки уровня пола на планах D-E.	WD	2	1	
Н. контр. Inspector	Семина	Семина	Isakov	2012-07-23	Plan of the floors at elevation 0, 000 in axes D-E.	JSCE "Atomenergoproekt" Moscow 2017			
Разраб. Designed	Isakov	Isakov	Isakov	2012-07-23	25% Elevations of floors level				

Схема расположения
Key plan

300N 200W 30 UKC 30 UKA

200N 300W

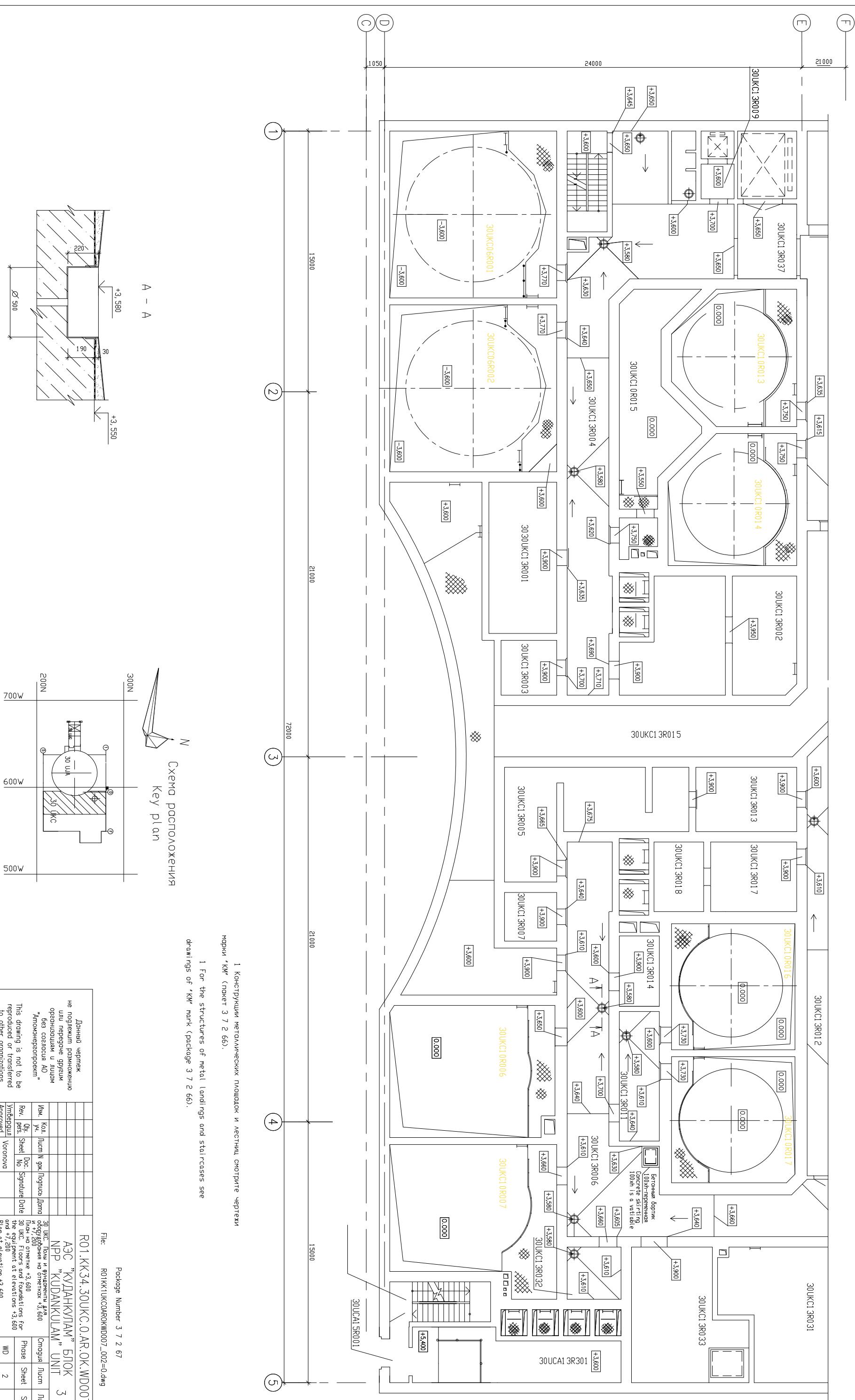
Technical cross-section drawing A-A showing a stepped base with dimensions and a top plate. The drawing includes the following dimensions:

- Top horizontal dimension: $\varnothing 500$
- Left vertical dimension: $-0, 020$
- Right vertical dimension: $-0, 050$
- Left side height: 30
- Left side width: 190
- Bottom side height: 220

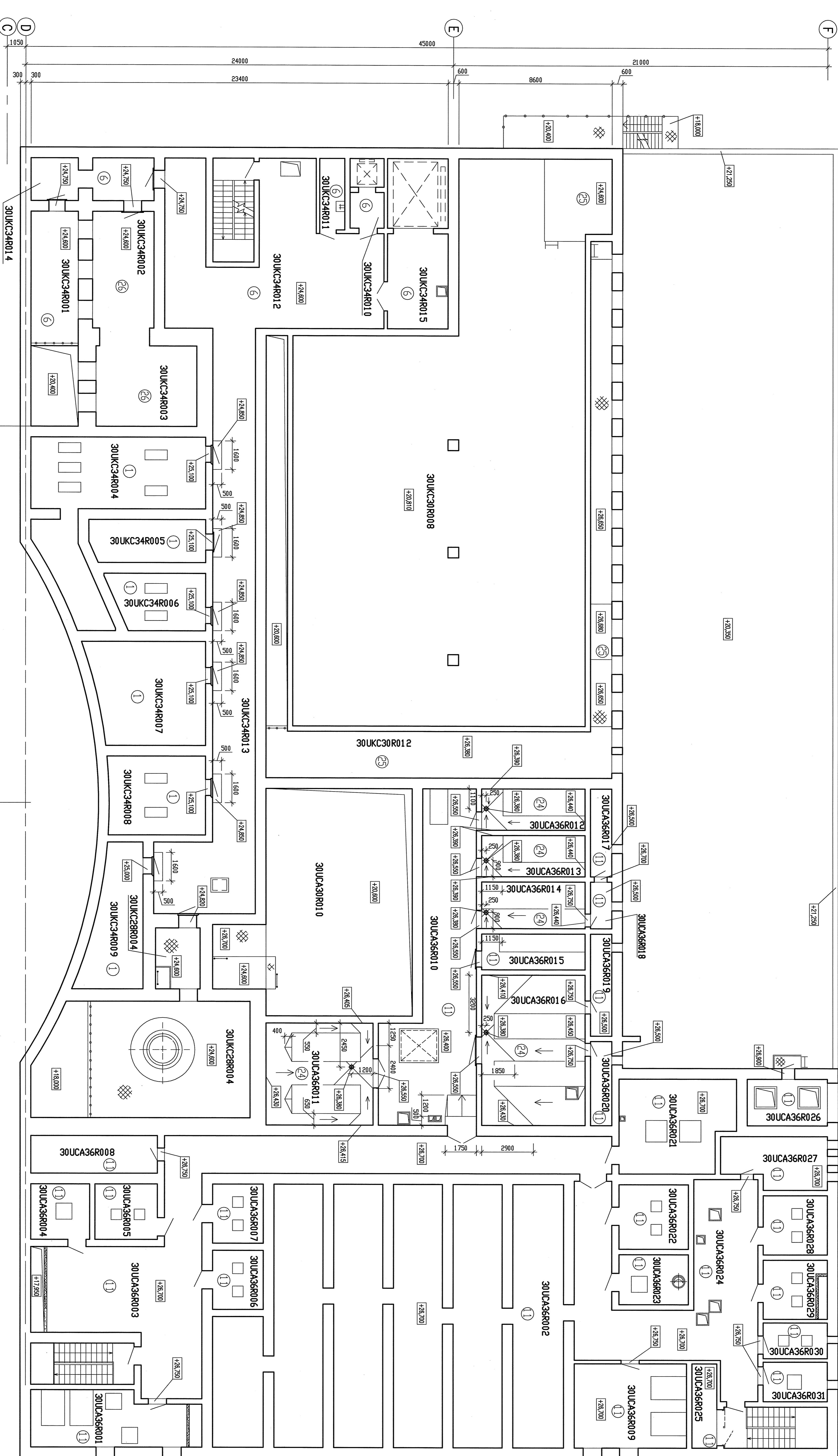
The drawing shows a stepped base with a top plate. The top plate has a width of $\varnothing 500$ and a height of 30. The left side of the base has a height of 30 and a width of 190. The bottom side of the base has a height of 220. The left vertical dimension is $-0, 020$ and the right vertical dimension is $-0, 050$.

1951/01	1951/01/17		
Utg. arch. Nr.	Date	Replace arch. Nr.	

ПЛАН ПОЛЯ НА ОТМЕТКЕ +3,600 В ОСЯХ D-E
ОТМЕТКИ УРОВНЕЙ ПОЛОВ
PLAN OF THE FLOOR AT ELEVATION +3,600 IN AXES D-E
ELEVATIONS OF FLOORS LEVELS



ПЛАН ПОДА НА ОТМЕТКАХ +24, 600; +26, 700
PLAN OF THE FLOOR AT ELEVATION +24, 600, +26, 700



File: R01_KK34_30UKC_0.AR.OK.WD019
Package Number 3 12 2 38
WD019_002-0

R01_KK34_30UKC_0.AR.OK.WD019

WD019_002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

002-0

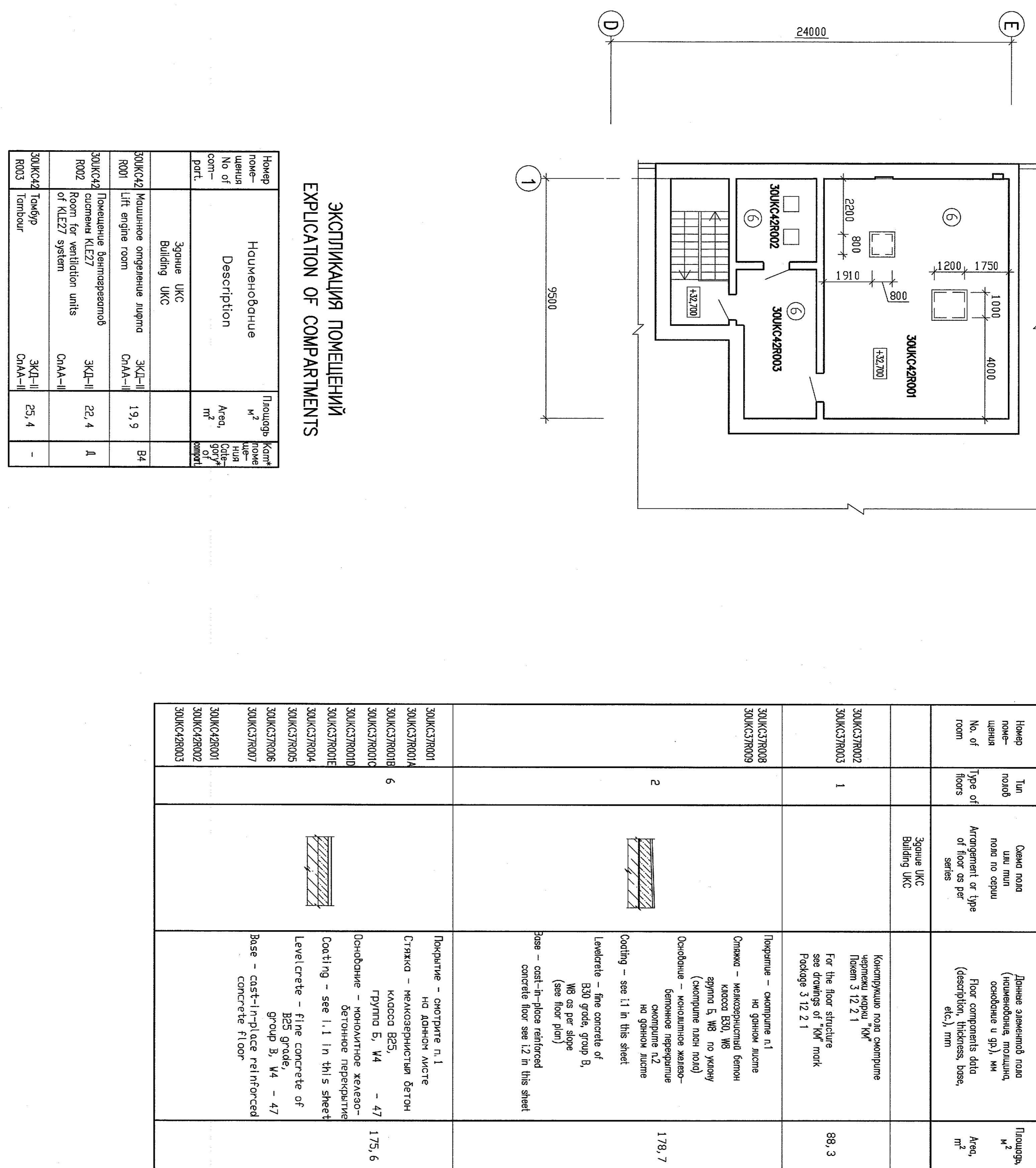
002-0

002-0</

ПЛАН НА ОТМЕТКЕ +32,700
PLAN AT ELEVATION +32.700

ЭКСПЛИКАЦИЯ ПОЛОВ НА ОТМЕТКАХ +27,600 И +32,700 EXPLICATION OF FLOORS AT ELEVATIONS +27.600 AND +32.700

ВЕДОМОСТЬ РАСХОДА МАТЕРИАЛОВ
LIST OF MATERIAL CONSUMPTION



3КД-II – периодически обслуживаемые помещения “зоны контролируемого доступа”
СпАА-II – periodically attended rooms of “controlled access area”

<p>Данный чертеж не подлежит размножению или передаче другим организациям и лицам без согласия АО "Атомэнергопроект"</p> <p>АЭС "КУДАНКУЛАМ" БЛОК 3 НРР "KUDANKULAM" UNIT 3</p>									
Изм.	Кол.чт.	Лист	док.	Подпись	Дата	30УКС. Вспомогательное реакторное здания с БИУ. Поли и фундаменты для оборудования на отмет. +27,600; +32,700			
Rev.	Qty. pers.	Sheet	Doc. No	Signature	Date	30УКС. Reactor Auxiliary & Main Control Room Building. Floors and foundations for the equipment at el. +27,600, +32.700			
УтВердил	Approved	Voronova	Борислав Воронова			Стадия	Лист	Лист	
Н. контр.	Inspector	Semina	Семина Борислав			Phase	Sheet	Sheet	
Розраб.	Designed	Isakov	Исаев Борислав			WD	3		
<p>План на отметке +32,700. Экспликация помещений. Экспликация полов на отметках +27,600 и +32,700</p> <p>Plan at elevation +32,700. Explanation of compartments. Explanation of floors at elevations +27,600 and +32,700</p>									
 <p>JS "Atomenergoproekt" Moscow 2011</p>									

Package Number 3 | 4 2 8

File: R01 KK34 30UKC 0 AR OK WD021_003=0
Package Number 3 | 4 2 8

of special finishing package 3 14 6 66.

Coating thickness shall be no more than 3 mm.

2 For type "2" floor, the coating of cast-in-place reinforced concrete slab shall be impregnated with a waterproofing compound with penetrating effect (by type XYPEX).

3 Finishing of the surfaces of floor concrete coatings is polished.

4 Concrete skirtings 100x100(h) mm shall be made in room 30UKC42R001 around the openings for cables passing.

пакет 3 14 6 66. Толщина покрытия должна быть не более 3 мм.

2 Для типа пола "2" покрытие монолитной железобетонной плиты должно быть пропитано гидроизоляционным составом проникающего действия (по типу ХYPEХ).

3 Отделка поверхности бетонных покрытий полов – шлифование.

4 В помещении 30УКС42 Р001 вокруг отверстий для пропуска канатов выполнить бетонные бортики 100х100(х) мм.

1 For composition of floor coating see separate drawings of special finishing package 3 14 6 66.

Coating thickness shall be no more than 3 mm.

2 For type "2" floor, the coating of cast-in-place reinforced concrete slab shall be impregnated with a waterproofing compound with penetrating effect (by type ХYPEХ).

3 Finishing of the surfaces of floor concrete coatings is polished.

4 Concrete skirtings 100x100(х) mm shall be made in room 30УКС42Р001 around the openings for cables passing.

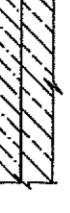
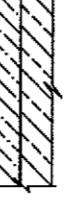
N No	Наименование Designation	Eq. изм. M. U.	Кол. Q-ty	Примечание Note
1	Мелкозернистый бетон класса B30, группа B, W8 Fine concrete of B30 grade, group B, W8	m ³	14,3	
2	Мелкозернистый бетон класса B25, группа B, W4 Fine concrete of B25 grade, group B, W4	m ³	8,8	
3	Гидроизоляционный состав (по типу ХИРЕКС) Waterproofing compound (by type XYPEX)	m ²	175,6	

File: R01 KK34 30UKC 0 AR OK WD021_003=0
Package Number 3 | 4 2 8

1

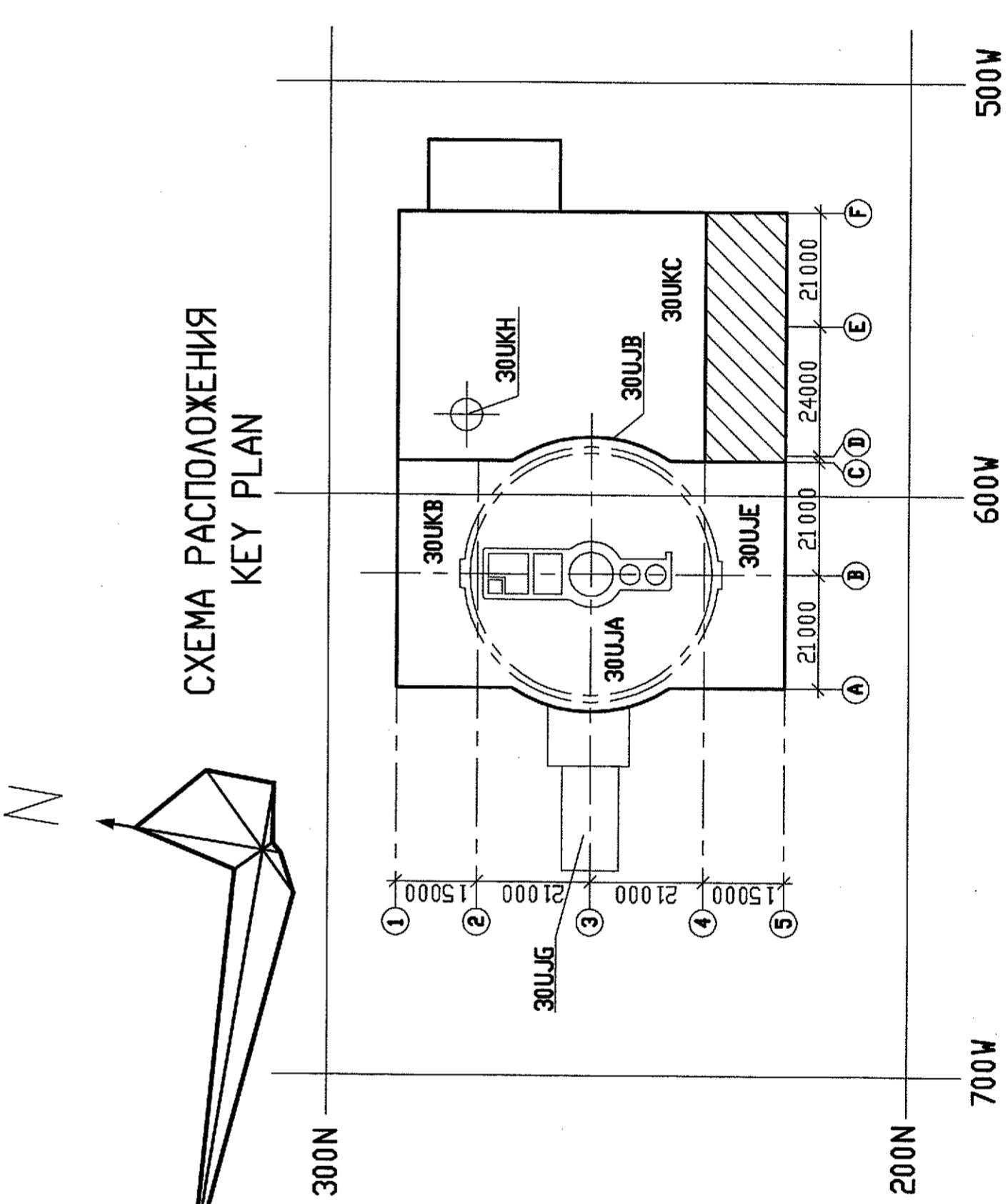
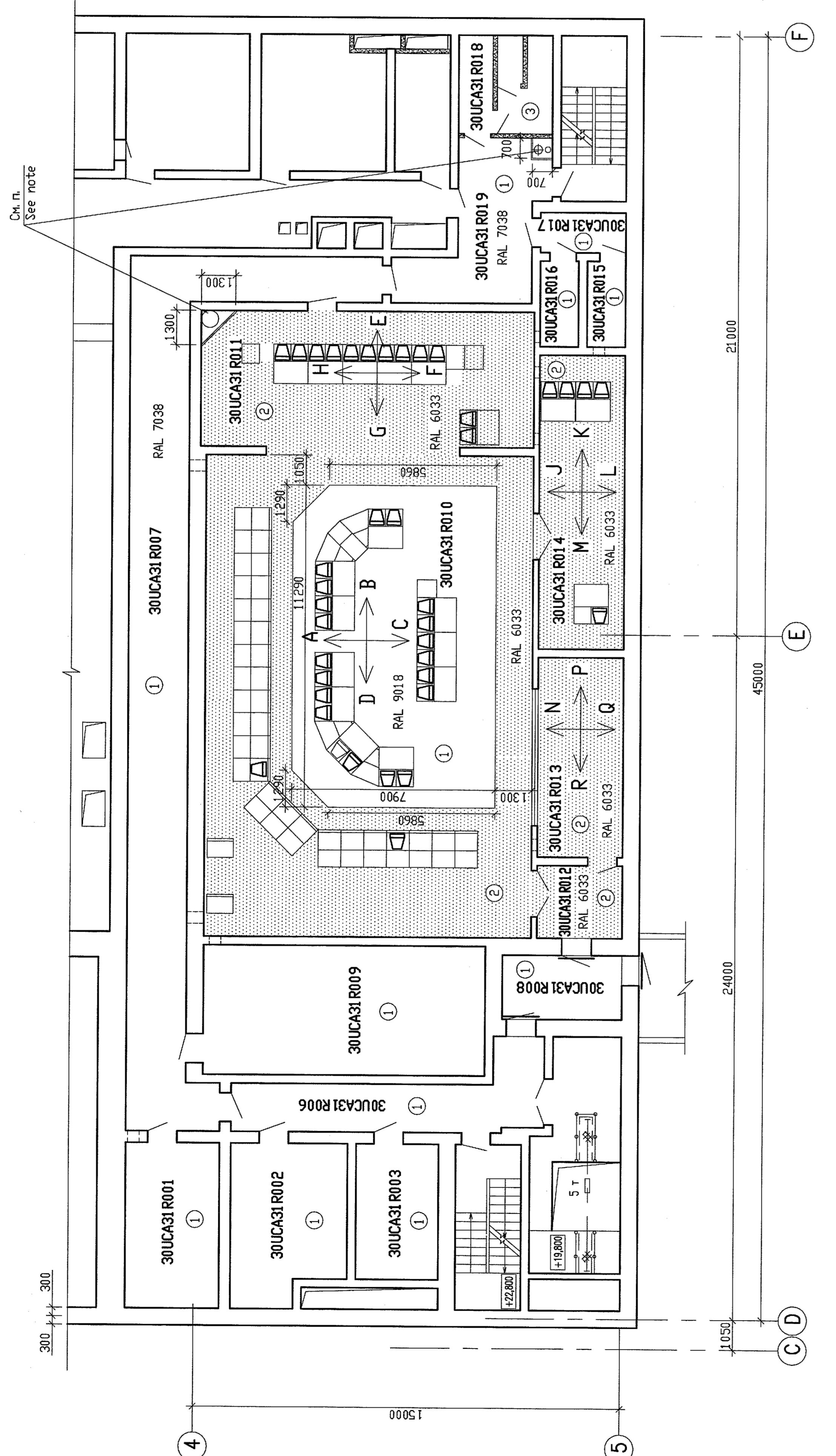
ПЛАНИРОВКА
ПЛАН АТ ЕЛЕВАЦИЯ +21,000

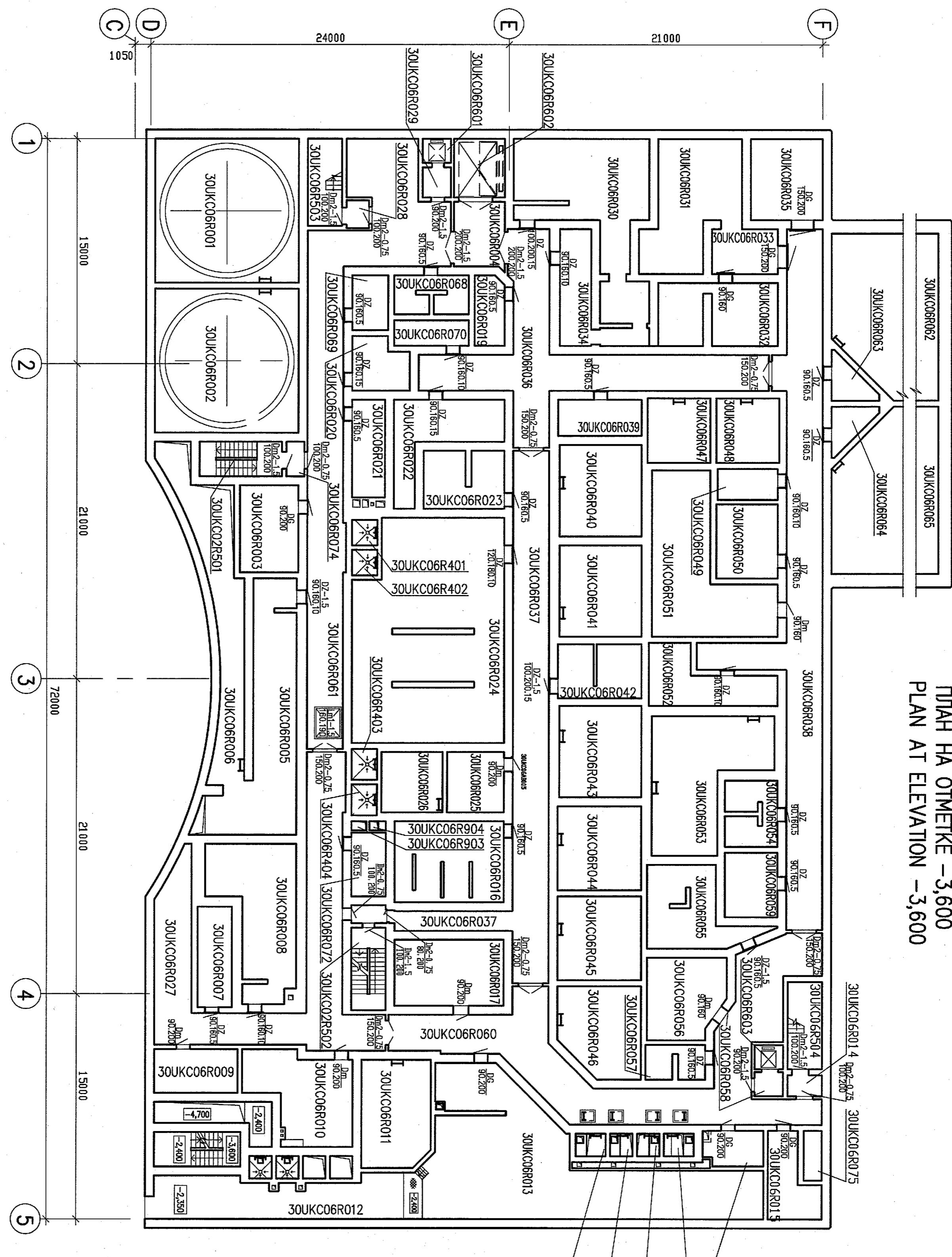
ЭКСПЛИКАЦИЯ ПОЛОВ EXPLICAÇÃO DE PAVIMENTOS

Номер помещения No. of room	Тип полоб Type of floors	Схема пола или тип пола по серии Arrangement or type of floor as per series	Данные элементов пола (наименование, толщина, основание и др.), мм Floor components data (description, thickness, base, etc.), mm	Площадь, м ² Area, m ²
30UCA31R001 30UCA31R002 30UCA31R003 30UCA31R006 30UCA31R007 30UCA31R008 30UCA31R009 30UCA31R010 30UCA31R015 30UCA31R016 30UCA31R017 30UCA31R019	①		Покрытие – пол наливной RAL 9018 Конструкция пола – смотрите пакет 3 12 2 38 Основание – монолитная железо- бетонная плита Coating – poured floor RAL 9018 Floor structure – see Package 3 12 2 38 Base – cast-in-place reinforced concrete slab	334, 8
30UCA31R010 30UCA31R011 30UCA31R012 30UCA31R013 30UCA31R014	②		Покрытие – пол наливной RAL 6033 Конструкция пола – смотрите пакет 3 12 2 38 Основание – монолитная железо- бетонная плита Coating – poured floor RAL 6033 Floor structure – see Package 3 12 2 38 Base – cast-in-place reinforced concrete slab	214, 6
30UCA31R018	③		Покрытие – керамическая плитка RAL 7035 Конструкция пола – смотрите пакет 3 12 2 38 Основание – монолитная железо- бетонная плита Coating – ceramic tile RAL 7035 Floor structure – see Package 3 12 2 38 Base – cast-in-place reinforced concrete slab	11, 4

For the enclosure of air duct see separate package of "KM" drawings
or punktneje SERT. Raspodol chmoputne Ustrednyj hukre, -Replexen KM

<p>Данный чертеж не подлежит размножению или передаче другим организациям и лицам без согласия АО "Атомэнергопроект"</p> <p>This drawing is not to be reproduced or transferred to other organizations or private persons without approval of the JSC "Atomenergoproekt"</p>														
<p>Р01.КК34.300УКС.0.АР.0К.ВД026</p> <p>АЭС "КУДАНКУЛАМ" БЛОК 3 NPP "KUDANKULAM" UNIT 3</p>														
<p>Изм.</p> <p>Rev.</p> <p>Утвержден</p> <p>Approved</p> <p>Н. контрол.</p> <p>Inspector</p> <p>Разраб.</p> <p>Designed</p>	<p>Кол. уч.</p> <p>Qty. pers.</p> <p>Утвержден</p> <p>Voronova</p> <p>Yury</p> <p>Semina</p> <p>Isakov</p> <p>Yury</p>	<p>Лист</p> <p>Sheet</p> <p>02/07</p> <p>02/07</p> <p>02/07</p> <p>02/07</p> <p>02/07</p> <p>02/07</p>	<p>Н. док.</p> <p>Doc. No.</p> <p>02/07</p> <p>02/07</p> <p>02/07</p> <p>02/07</p> <p>02/07</p> <p>02/07</p>	<p>Подпись</p> <p>Signature</p> <p>Yury</p> <p>Yury</p> <p>Yury</p> <p>Yury</p> <p>Yury</p> <p>Yury</p>	<p>Дата</p> <p>Date</p> <p>30.07.2018</p> <p>30.07.2018</p> <p>30.07.2018</p> <p>30.07.2018</p> <p>30.07.2018</p> <p>30.07.2018</p>	<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 33.33%;">Смагия</td> <td style="width: 33.33%;">Лист</td> <td style="width: 33.33%;">Листов</td> </tr> <tr> <td>Phase</td> <td>Sheet</td> <td>Sheets</td> </tr> </table>			Смагия	Лист	Листов	Phase	Sheet	Sheets
						Смагия	Лист	Листов						
Phase	Sheet	Sheets												
3	3	3												
								WD	2					
										JSC "Atomenergoproekt" Moscow 2018				





ПЛАН НА ОТМЕТКЕ –3,600
PLAN AT ELEVATION –3,600

Package Number 3 15 2 2
File: R01 KK34 30UKC.0.AR.OK.WD027_004=0

R01.KK34.30UKC.0.AR.OK.WD027
АЭС "КУДАНКУЛАМ" БЛОК
"КУДАНКУЛАМ" UNIT 3

Данный чертеж
не подлежит размножению
или передаче другим
организациям и лицам
без согласия АО
"Атомэнергопроект"

This drawing is not to be
reproduced or transferred
to other organizations
or private persons without
approval of the JSC
"Atomenergoproekt"

Утвержден
Approved
H. контр.
Inspector
Разраб.
Designed

Изм. Кол-во листов
Rev. No.
Qty.
Лист
Sheet
No.
Подпись
Signature
Дата
Date
30UKC. Вспомогательное
реакторное здание с БПУ.
Маркировочные чертежи
30UKC. Reactor Auxiliary & Main
Control Room Building. Marking
Drawings

30UKC06R001
30UKC06R002
30UKC06R003
30UKC06R004
30UKC06R005
30UKC06R006
30UKC06R007
30UKC06R008
30UKC06R009
30UKC06R010
30UKC06R011
30UKC06R012
30UKC06R013
30UKC06R014
30UKC06R015
30UKC06R016
30UKC06R017
30UKC06R018
30UKC06R019
30UKC06R020
30UKC06R021
30UKC06R022
30UKC06R023
30UKC06R024
30UKC06R025
30UKC06R026
30UKC06R027
30UKC06R028
30UKC06R029
30UKC06R030
30UKC06R031
30UKC06R032
30UKC06R033
30UKC06R034
30UKC06R035
30UKC06R036
30UKC06R037
30UKC06R038
30UKC06R039
30UKC06R040
30UKC06R041
30UKC06R042
30UKC06R043
30UKC06R044
30UKC06R045
30UKC06R046
30UKC06R047
30UKC06R048
30UKC06R049
30UKC06R050
30UKC06R051
30UKC06R052
30UKC06R053
30UKC06R054
30UKC06R055
30UKC06R056
30UKC06R057
30UKC06R058
30UKC06R059
30UKC06R060
30UKC06R061
30UKC06R062
30UKC06R063
30UKC06R064
30UKC06R065
30UKC06R066
30UKC06R067
30UKC06R068
30UKC06R069
30UKC06R070
30UKC06R071
30UKC06R072
30UKC06R073
30UKC06R074
30UKC06R075
30UKC06R076
30UKC06R077
30UKC06R078
30UKC06R079
30UKC06R080
30UKC06R081
30UKC06R082
30UKC06R083
30UKC06R084
30UKC06R085
30UKC06R086
30UKC06R087
30UKC06R088
30UKC06R089
30UKC06R090
30UKC06R091
30UKC06R092
30UKC06R093
30UKC06R094
30UKC06R095
30UKC06R096
30UKC06R097
30UKC06R098
30UKC06R099
30UKC06R100
30UKC06R101
30UKC06R102
30UKC06R103
30UKC06R104
30UKC06R105
30UKC06R106
30UKC06R107
30UKC06R108
30UKC06R109
30UKC06R110
30UKC06R111
30UKC06R112
30UKC06R113
30UKC06R114
30UKC06R115
30UKC06R116
30UKC06R117
30UKC06R118
30UKC06R119
30UKC06R120
30UKC06R121
30UKC06R122
30UKC06R123
30UKC06R124
30UKC06R125
30UKC06R126
30UKC06R127
30UKC06R128
30UKC06R129
30UKC06R130
30UKC06R131
30UKC06R132
30UKC06R133
30UKC06R134
30UKC06R135
30UKC06R136
30UKC06R137
30UKC06R138
30UKC06R139
30UKC06R140
30UKC06R141
30UKC06R142
30UKC06R143
30UKC06R144
30UKC06R145
30UKC06R146
30UKC06R147
30UKC06R148
30UKC06R149
30UKC06R150
30UKC06R151
30UKC06R152
30UKC06R153
30UKC06R154
30UKC06R155
30UKC06R156
30UKC06R157
30UKC06R158
30UKC06R159
30UKC06R160
30UKC06R161
30UKC06R162
30UKC06R163
30UKC06R164
30UKC06R165
30UKC06R166
30UKC06R167
30UKC06R168
30UKC06R169
30UKC06R170
30UKC06R171
30UKC06R172
30UKC06R173
30UKC06R174
30UKC06R175
30UKC06R176
30UKC06R177
30UKC06R178
30UKC06R179
30UKC06R180
30UKC06R181
30UKC06R182
30UKC06R183
30UKC06R184
30UKC06R185
30UKC06R186
30UKC06R187
30UKC06R188
30UKC06R189
30UKC06R190
30UKC06R191
30UKC06R192
30UKC06R193
30UKC06R194
30UKC06R195
30UKC06R196
30UKC06R197
30UKC06R198
30UKC06R199
30UKC06R200
30UKC06R201
30UKC06R202
30UKC06R203
30UKC06R204
30UKC06R205
30UKC06R206
30UKC06R207
30UKC06R208
30UKC06R209
30UKC06R210
30UKC06R211
30UKC06R212
30UKC06R213
30UKC06R214
30UKC06R215
30UKC06R216
30UKC06R217
30UKC06R218
30UKC06R219
30UKC06R220
30UKC06R221
30UKC06R222
30UKC06R223
30UKC06R224
30UKC06R225
30UKC06R226
30UKC06R227
30UKC06R228
30UKC06R229
30UKC06R230
30UKC06R231
30UKC06R232
30UKC06R233
30UKC06R234
30UKC06R235
30UKC06R236
30UKC06R237
30UKC06R238
30UKC06R239
30UKC06R240
30UKC06R241
30UKC06R242
30UKC06R243
30UKC06R244
30UKC06R245
30UKC06R246
30UKC06R247
30UKC06R248
30UKC06R249
30UKC06R250
30UKC06R251
30UKC06R252
30UKC06R253
30UKC06R254
30UKC06R255
30UKC06R256
30UKC06R257
30UKC06R258
30UKC06R259
30UKC06R260
30UKC06R261
30UKC06R262
30UKC06R263
30UKC06R264
30UKC06R265
30UKC06R266
30UKC06R267
30UKC06R268
30UKC06R269
30UKC06R270
30UKC06R271
30UKC06R272
30UKC06R273
30UKC06R274
30UKC06R275
30UKC06R276
30UKC06R277
30UKC06R278
30UKC06R279
30UKC06R280
30UKC06R281
30UKC06R282
30UKC06R283
30UKC06R284
30UKC06R285
30UKC06R286
30UKC06R287
30UKC06R288
30UKC06R289
30UKC06R290
30UKC06R291
30UKC06R292
30UKC06R293
30UKC06R294
30UKC06R295
30UKC06R296
30UKC06R297
30UKC06R298
30UKC06R299
30UKC06R300
30UKC06R301
30UKC06R302
30UKC06R303
30UKC06R304
30UKC06R305
30UKC06R306
30UKC06R307
30UKC06R308
30UKC06R309
30UKC06R310
30UKC06R311
30UKC06R312
30UKC06R313
30UKC06R314
30UKC06R315
30UKC06R316
30UKC06R317
30UKC06R318
30UKC06R319
30UKC06R320
30UKC06R321
30UKC06R322
30UKC06R323
30UKC06R324
30UKC06R325
30UKC06R326
30UKC06R327
30UKC06R328
30UKC06R329
30UKC06R330
30UKC06R331
30UKC06R332
30UKC06R333
30UKC06R334
30UKC06R335
30UKC06R336
30UKC06R337
30UKC06R338
30UKC06R339
30UKC06R340
30UKC06R341
30UKC06R342
30UKC06R343
30UKC06R344
30UKC06R345
30UKC06R346
30UKC06R347
30UKC06R348
30UKC06R349
30UKC06R350
30UKC06R351
30UKC06R352
30UKC06R353
30UKC06R354
30UKC06R355
30UKC06R356
30UKC06R357
30UKC06R358
30UKC06R359
30UKC06R360
30UKC06R361
30UKC06R362
30UKC06R363
30UKC06R364
30UKC06R365
30UKC06R366
30UKC06R367
30UKC06R368
30UKC06R369
30UKC06R370
30UKC06R371
30UKC06R372
30UKC06R373
30UKC06R374
30UKC06R375
30UKC06R376
30UKC06R377
30UKC06R378
30UKC06R379
30UKC06R380
30UKC06R381
30UKC06R382
30UKC06R383
30UKC06R384
30UKC06R385
30UKC06R386
30UKC06R387
30UKC06R388
30UKC06R389
30UKC06R390
30UKC06R391
30UKC06R392
30UKC06R393
30UKC06R394
30UKC06R395
30UKC06R396
30UKC06R397
30UKC06R398
30UKC06R399
30UKC06R400
30UKC06R401
30UKC06R402
30UKC06R403
30UKC06R404
30UKC06R405
30UKC06R406
30UKC06R407
30UKC06R408
30UKC06R409
30UKC06R410
30UKC06R411
30UKC06R412
30UKC06R413
30UKC06R414
30UKC06R415
30UKC06R416
30UKC06R417
30UKC06R418
30UKC06R419
30UKC06R420
30UKC06R421
30UKC06R422
30UKC06R423
30UKC06R424
30UKC06R425
30UKC06R426
30UKC06R427
30UKC06R428
30UKC06R429
30UKC06R430
30UKC06R431
30UKC06R432
30UKC06R433
30UKC06R434
30UKC06R435
30UKC06R436
30UKC06R437
30UKC06R438
30UKC06R439
30UKC06R440
30UKC06R441
30UKC06R442
30UKC06R443
30UKC06R444
30UKC06R445
30UKC06R446
30UKC06R447
30UKC06R448
30UKC06R449
30UKC06R450
30UKC06R451
30UKC06R452
30UKC06R453
30UKC06R454
30UKC06R455
30UKC06R456
30UKC06R457
30UKC06R458
30UKC06R459
30UKC06R460
30UKC06R461
30UKC06R462
30UKC06R463
30UKC06R464
30UKC06R465
30UKC06R466
30UKC06R467
30UKC06R468
30UKC06R469
30UKC06R470
30UKC06R471
30UKC06R472
30UKC06R473
30UKC06R474
30UKC06R475
30UKC06R476
30UKC06R477
30UKC06R478
30UKC06R479
30UKC06R480
30UKC06R481
30UKC06R482
30UKC06R483
30UKC06R484
30UKC06R485
30UKC06R486
30UKC06R487
30UKC06R488
30UKC06R489
30UKC06R490
30UKC06R491
30UKC06R492
30UKC06R493
30UKC06R494
30UKC06R495
30UKC06R496
30UKC06R497
30UKC06R498
30UKC06R499
30UKC06R500
30UKC06R501
30UKC06R502
30UKC06R503
30UKC06R504
30UKC06R505
30UKC06R506
30UKC06R507
30UKC06R508
30UKC06R509
30UKC06R510
30UKC06R511
30UKC06R512
30UKC06R513
30UKC06R514
30UKC06R515
30UKC06R516
30UKC06R517
30UKC06R518
30UKC06R519
30UKC06R520
30UKC06R521
30UKC06R522
30UKC06R523
30UKC06R524
30UKC06R525
30UKC06R526
30UKC06R527
30UKC06R528
30UKC06R529
30UKC06R530
30UKC06R531
30UKC06R532
30UKC06R533
30UKC06R534
30UKC06R535
30UKC06R536
30UKC06R537
30UKC06R538
30UKC06R539
30UKC06R540
30UKC06R541
30UKC06R542
30UKC06R543
30UKC06R544
30UKC06R545
30UKC06R546
30UKC06R547
30UKC06R548
30UKC06R549
30UKC06R550
30UKC06R551
30UKC06R552
30UKC06R553
30UKC06R554
30UKC06R555
30UKC06R556
30UKC06R557
30UKC06R558
30UKC06R559
30UKC06R560
30UKC06R561
30UKC06R562
30UKC06R563
30UKC06R564
30UKC06R565
30UKC06R566
30UKC06R567
30UKC06R568
30UKC06R569
30UKC06R5

